FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 203 Enu. 37

CINQUIÈME DU CA

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province: Quebec — District No. 203 St. Maurice & Trois Rivières — S. District No. 24 — Enumeration District / District du recenseur No. 7 — in / dans Shawinigan Falls (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 5

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Ludger Hamel, Enumerator. / Recenseur.

Numbered in the order of visitation. Dwelling House. (1)	Family, household or institution. (2)	Name of each person in family, household or institution. (3)		Residence and personal description. Place of habitation. (Name of city or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number (township or parish). Street and house number in city, town or village. Or other description.) (4)	Sex. (5)	Relationship to head of family or household. (6)	(Single, married, widowed, divorced, legally separated.) (7)	Month of birth. (8)	Year of birth. (9)	Age at last birthday. (10)	Citizenship, nationality and religion. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) (11)	Year of immigration to Canada, if not immigrant. (12)	Year of naturalization, if formerly an alien. (13)	Racial or tribal origin. (14)	Nationality. (15)	Religion. (16)	Profession, occupation, trade or means of living. Chief occupation or trade. (17)	Employment other than at chief occupation or trade, if any. (18)	Employer. (19)	Employe. (20)	Working on own account (see instructions.) (21)	Wage-earners. Place where person is employed, as on farm, in factory, office, foundry, shop, mine, etc. (22)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. (23)	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. (24)	Hours of working time per week at chief occupation. (25)	Hours of working time per week at other occupation. (26)	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. (27)	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. (28)	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents. (29)	Insurance held at date— Upon life. (30)	Against accident or sickness. (31)	Cost of insurance in coming year. (32)	Education and language of each person five years of age and over. Months at school in 1910. (33)	Can read. (34)	Can write. (35)	Language commonly spoken. (36)	Cost of education in 1910 for persons attending Schools, Colleges, Convent or other private. (37)	Infirmities. Specify age in 10's. Blind. (38)	Insane. (39)
		Pellerin	Aurea	St Ange	F	Fille	C	Août	1888	2 10/12	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.																											
	21	Gelinas	Joseph	" "	M	Chef	C	Octobre	1883	27	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Boucher	10-10-10	oui	non	oui											oui	oui	fr.						
8	22	Ricard	Alfred	" "	M	Chef	M	Août	1883	27	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Fondeur	6-6-6	non	oui	non	Usine Allumettes	52		60		624		20	1000	7% 3%	14.40		oui	oui	fr.					
		"	Alpina	" "	F	Epouse	M	Mars	1887	24	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																oui	oui	R.					
		"	Armand	" "	M	Fils	C	Août	1910	1	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																oui	oui	R.					
9	23	St Ange	Ferdinand	" "	M	Chef	M	Février	1874	37	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	1-9-10	non	oui	non	Contracteur	52		60		624		20	1500	7% 3%	46.00		oui	oui	R.					
		"	Eugénie	" "	F	Epouse	M	Mars	1878	33	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																oui	oui	R.					
		"	Arthure	" "	M	Fils	C	Février	1902	8	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.												100	5	5.20		oui	oui	R.					
		"	Armand	" "	M	Fils	C	Septem	1904	6	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					
		"	Georges	" "	M	Fils	C	Février	1911	3/12	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																							
	24	Beauce	Joseph	" "	M	Chef	M	Août	1880	30	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	1-9-10	non	oui	non	Contracteur	52		60		432		15					non	non	R.					
		"	Edouard	" "	M	Fils	C	Avr.	1904	6	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																non	non	R.					
		"	Alphonse	" "	M	Fils	C	Février	1903	8	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																non	non	R.					
		"	Aurea	" "	F	Epouse	M	Septem	1888	26	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.															3	oui	oui	R.					
		"	Euclide	" "	M	Fils	C	Octobre	1905	5	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																oui	oui	R.					
		"	Marcel	" "	M	Fils	C	Juin	1907	3	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																		R.					
		"	Jeanne	" "	F	Fille	C	Mai	1910	1	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																		R.					
		"	Hélène	" "	F	Soeur	C	Juillet	1889	21	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Couturière	6-6-6	non	oui	non	Usine Cotton	7		60		84		10					oui	oui	R.					
		"	Almire	" "	F	Mère	V	Août	1848	62	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																non	non	R.					
		Bellemare	Arthure	" "	M	Locataire	V	Octobre	1878	32	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	1-9-10	non	oui	non	ici & là	50		60		300		15					non	non	R.					
10	25	Mercier	Joseph	" "	M	Chef	M	Septem	1884	26	Que	U. S.	M	Canadien	Américain	Cath. R.	Commis	6-6-6	non	oui	non	Usine Allumettes	52		60		580		17	2000	7% 10	31.00		oui	oui	R. & A.					
		"	Alpina	" "	F	Epouse	M	Mars	1888	26	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.												250	6%	6.00		oui	oui	R.					
		"	Donat	" "	M	Fils	C	Mars	1905	6	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.												125	6%	6.00	10	oui	oui	R.					
		"	Alice	" "	F	Fille	C	Mai	1908	3	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.												125	6%	6.00		non	non	R.					
		"	Jeannette	" "	F	Fille	C	Janvier	1911	2/12	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																							
	26	St Pierre	Joseph	" "	M	Chef	M	Mars	1867	44	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	6-9-9	non	oui	non	Usine Cotton	52		60		864		30	1500	7% 3%	20.00		oui	oui	R.					
		"	Amélia	" "	F	Epouse	M	Avril	1867	44	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																oui	oui	R.					
		"	Clarinda	" "	F	Fille	C	Janvier	1897	14	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Filleuse	6-6-8	non	oui	non	Usine Cotton	8		60		84		05					oui	oui	R.					
		"	Marie Anne	" "	F	Fille	C	Février	1905	6	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															6	oui	oui	R.					
		"	Alphonse	" "	M	Fils	C	Mai	1906	5	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																		R.					
11	27	Gremier	Albert	" "	M	Chef	M	Avril	1871	40	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	Bartrick	non	oui	non	Usine Carbure	52		60		468	100	15	1000	7% 3%	22.00		oui	oui	R.					
		"	Elzire	" "	F	Epouse	M	Juin	1878	32	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																oui	oui	R.					
		"	Alfred	" "	M	Fils	C	Janvier	1898	13	Que	U. S.	1905	Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					
		"	Adrien	" "	M	Fils	C	Février	1901	10	Que	U. S.	1905	Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					
12	28	Lefebre	Elie	" "	M	Chef	M	Juin	1854	56	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	6-9-9	non	oui	non	Usine	52		60		468		15	500	5% 3%	31.00		non	non	R.					
		"	Clarina	" "	F	Epouse	M	Février	1858	52	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																non	non	R.					
		"	Ernest	" "	M	Fils	C	Juin	1891	19	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Journalier	6-9-9	non	oui	non	Usine	40		60		360		15	700	7% 3%	16.00		oui	oui	R.					
	29	Lavallure	Pierre	" "	M	Chef	M	Avril	1874	37	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Machiniste	6-6-6	non	oui	non	Usine	52		60		873		28	1500	7% 10	37.00		oui	oui	R. & A.					
		"	Marie Anna	" "	F	Epouse	M	Avril	1883	28	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.												1000	7% 1%	11.00		oui	oui	R.					
		Lagnon	Ronald	" "	M	Neveu	C	Avril	1903	8	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					
13	30	St Onge	Edmond	" "	M	Chef	M	Août	1881	29	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Charpentier	1-6-12		oui		ici & là	52		60		780		25	2000	7% 3%	37.00		oui	oui	R.					
		"	Flora	" "	F	Epouse	M	Août	1886	24	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.												1000	7% 2%	15.00		oui	oui	R.					
		"	Marie Flore	" "	F	Fille	C	Octobre	1910	7/12	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.																		R.					
14	31	Lefebre	Henri	" "	M	Chef	M	Août	1867	43	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Machiniste	6-6-6		oui		Usine Belgo	52		60		780		25	1000	7% 2%	15.00		oui	oui	R.					
		"	Clara	" "	F	Epouse	M	Juin	1867	43	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Aucun	n.g.																oui	oui	R.					
		"	Arthure	" "	M	Fils	C	Mai	1892	19	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	Cordeur Moulé	6-3-6		oui		Usine Cotton	40		60		288		12	1000	7% 3%	15.00		oui	oui	R. & A.					
		"	Marie Anna	" "	F	Fille	C	Juillet	1896	14	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	aucun	n.g.															10	oui	oui	R.					
		"	Lucien	" "	M	Fils	C	Juin	1897	13	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.	"	n.g.															10	oui	oui	R.					
		"	Jeanne	" "	F	Fille	C	Août	1900	8	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					
		"	Marie Blanche	" "	F	Fille	C	Avril	1904	7	Que			Canadien	Canadien	Cath. R.		n.g.															10	oui	oui	R.					

1060

16300 7000 3360